

557

DELEGAZIONE ACI

RM 51316

3001092

40027395

CONTRATTO DI AFFILIAZIONE COMMERCIALE

14-6-15

Automobile Club d'Italia  
Protocollo Entrata  
Direzione Attività Istituzionali/00  
01022/13  
Data 27/12/2013

Tra

L'Automobile Club d'Italia, di seguito indicato come ACI, con sede in Roma, Via Marsala n. 8, in persona del Dott. Vincenzo Leanza, giusta delega del 13/04/2012 concessa dal presidente Ing. Angelo Sticchi Damiani, quale rappresentante legale dell'Ente, nato a Sternatia (Le) il 17/07/1945,

e

L'Automobile Club di ROMA, di seguito indicato anche come AC, con sede in ROMA, Via CESARE STOFORO COLOMBO n.26, in persona del DIRETTORE DR. RICCARDO ALEMANNI, giusta delega del 04/02/10 concessa dal presidente dell'AC ROMA, quale rappresentante dell'Ente secondo la delibera adottata dal consiglio direttivo in data 09/05/2007.

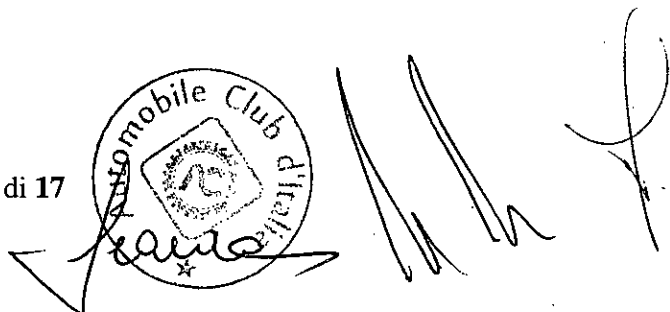
e

la società denominata GIOVECAR SPA, di seguito indicata anche come Autoscuola, con sede in CAMPIONE (LIVORNO) RM, Via NETUNENSE, n. 35, C.F. 08250341008, p. IVA 08250341008, iscritta alla C.C.I.A.A. di (Provincia) al n. del registro economico amministrativo, rappresentata dal titolare/legale rappresentante QUADRANA DANIELE, nato il 17/05/1988, a GENZANO ROMA, proprietaria di uno o più esercizi commerciali oggetto di affiliazione;

congiuntamente definite, ove il contesto lo permetta, le Parti;

premesso che

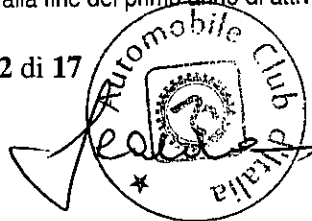
- a) l'ACI, Ente pubblico non economico; privo di finalità di lucro, è istituzionalmente preposto a rappresentare e tutelare gli interessi generali dell'automobilismo italiano e dell'utenza automobilistica, promuovendo la diffusione di una cultura dell'auto in linea con i principi della tutela ambientale e dello sviluppo sostenibile e responsabile della mobilità, della sicurezza della circolazione e della valorizzazione del territorio, promuovendo l'istruzione automobilistica e l'educazione dei conducenti di autoveicoli allo scopo di migliorare la sicurezza stradale;
- b) l'ACI, ai sensi dell'articolo 230 del Codice della Strada, collabora da tempo con i Ministeri dell'Istruzione e delle Infrastrutture e Trasporti allo scopo di promuovere la formazione dei giovani in materia di comportamento stradale e di sicurezza del traffico e della circolazione;
- c) l'ACI ha una struttura federativa che associa gli Automobile Club costituiti a livello provinciale e locale, anch'essi Enti Pubblici non economici privi di finalità di lucro, i quali perseguono nelle rispettive circoscrizioni territoriali le medesime finalità di interesse generale dell'automobilismo previste dallo Statuto dell'ACI ed esplicano, in armonia con l'ACI, le attività utili e necessarie alla realizzazione di tali finalità;
- d) la Federazione ACI dispone di un approfondito know how tecnico specialistico e di esperienze concrete in materia di definizione di programmi di educazione stradale e di formazione di docenti e discenti in materia di comportamento stradale e di sicurezza del traffico e della circolazione;



- e) è interesse dell'ACI e, conseguentemente degli Automobile Club, promuovere la realizzazione di iniziative che favoriscano lo sviluppo della conoscenza, soprattutto da parte dei giovani, dei concetti di base sulla sicurezza stradale ai fini di un approccio più responsabile alla guida;
- f) l'AC intende promuovere, nell'ambito del territorio di sua competenza, una sempre maggiore azione nell'ambito dell'educazione e della sicurezza stradale e della formazione alla guida di veicoli attraverso l'implementazione e la diffusione di iniziative, servizi e prodotti ACI finalizzati a tale scopo;
- g) per l'espletamento delle suddette attività l'ACI e l'AC intendono partecipare attivamente alla creazione e gestione di un network di autoscuole a marchio ACI denominato "READY2GO";
- h) l'AC è autorizzato all'utilizzo del marchio "READY2GO", ai sensi dell'art. 3, comma 2 del Regolamento Interno della Federazione ACI e dell'art. 5 comma 1 del Regolamento d'uso del Marchio Network "READY2GO" (allegato E);
- i) il Network "READY2GO" ha per finalità la divulgazione ai giovani ed ai futuri conducenti di autoveicoli di conoscenze e competenze in materia di educazione e sicurezza stradale capaci di assicurare loro la più ampia padronanza dei principi fondamentali della sicurezza stradale e della guida responsabile, favorendo anche l'apprendimento e la diffusione delle tecniche di guida in sicurezza;
- j) l'ACI al fine di erogare i servizi ed ottemperare agli obblighi di propria competenza, previsti nel presente contratto, potrà avvalersi dell'AC e/o delle strutture societarie controllate della Federazione ACI di volta in volta individuate;
- k) l'Autoscuola, nella sua distinta autonomia e responsabilità, ha manifestato l'interesse ad aderire al sistema di diffusione di prodotti e servizi ACI, escludendo la propria partecipazione a qualsiasi altro sistema di affiliazione e di distribuzione di beni concorrenziali;
- l) l'Autoscuola, nella sua distinta autonomia e responsabilità, ha manifestato la volontà di svolgere le attività oggetto del presente contratto con impegno e con professionalità avvalendosi del supporto formativo, tecnico ed operativo fornito dalle strutture della Federazione ACI;
- m) l'Autoscuola ha preso visione degli atti messi a disposizione dall'ACI e dall'AC in osservanza di quanto disposto dall'art. 4 della Legge 6 Maggio 2004 n.129, e indicati nell'allegato J del presente contratto;
- n) l'Autoscuola dichiara di possedere i requisiti di legge e l'autorizzazione amministrativa per lo svolgimento delle attività oggetto del presente contratto presso gli esercizi commerciali oggetto di affiliazione, ai sensi del DM del 17 maggio 1995, n. 317 e successive modifiche ed integrazioni;
- o) l'Autoscuola, ai sensi del DPR n. 495/92 art. 335, comma 10, e del DM 17 maggio 1995, n.317, è autorizzata, per ciascun esercizio oggetto di affiliazione, a seguito di autorizzazione provinciale o tramite DIA (Dichiarazione di Inizio Attività), ad espletare le pratiche connesse al rilascio del Foglio Rosa e la preparazione per il conseguimento dell'idoneità alla guida di veicoli a motore in funzione delle seguenti tipologie come dichiarato nell'allegato A:
  - o **TIPO A** - patenti di categoria inferiore, superiore e speciale (AM, A1, A2, A3, B, C, D, E) e ai relativi esami, certificato di abilitazione professionale (CAP), certificato di qualificazione del conducente (CQC), erogazione dei corsi di recupero punti patente per tutte le categorie, esami di revisione e rinnovo delle patenti;
  - o **TIPO B** - patenti di categoria inferiore (AM, A1, A2, A3, B), delle patenti speciali corrispondenti, relativi esami di revisione e rinnovo, erogazione dei corsi di recupero punti patente per le categorie inferiori.

Per tale categoria di patenti l'Autoscuola dichiara di avere mediamente ogni anno un numero di iscritti pari a \_\_\_\_\_.

In caso di Autoscuola neo costituita, il titolare dell'autoscuola è obbligato a comunicare formalmente ad ACI il numero di iscritti alla fine del primo anno di attività.



A large, stylized handwritten signature in black ink, located to the right of the stamp.

- o Eventuale disponibilità di idoneo locale, rispettando le normative vigenti, per l'effettuazione delle visite mediche relative all'idoneità del conseguimento/rinnovo delle patenti.

**si conviene e si stipula quanto segue:**

#### **Art. 1 - Oggetto del Contratto**

Oggetto del contratto è la costituzione, ai sensi di quanto disposto dalla Legge n.129/2004, di un rapporto di affiliazione al Network "READY2GO", in base al quale l'ACI e l'AC concedono all'Autoscuola, per gli esercizi commerciali affiliati, l'utilizzo del marchio "READY2GO", il know how didattico - formativo, i servizi di assistenza e consulenza, gli ulteriori servizi e prodotti che l'ACI e l'AC intendessero eventualmente promuovere, nei contenuti e secondo le modalità definite nei successivi articoli del presente contratto.

Gli esercizi commerciali dell'Autoscuola, affiliati ai sensi del presente contratto, sono indicati nell'allegato A.

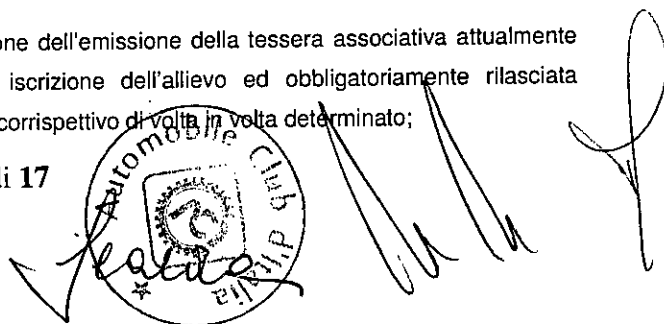
#### **Art. 2 - Obblighi dell'ACI e dell'AC**

1. Per l'intera durata del contratto, l'ACI e l'AC si impegnano a mettere a disposizione dell'Autoscuola la propria esperienza e conoscenza in campo tecnico, commerciale, associativo, operativo, formativo, informatico, amministrativo. In particolare l'ACI mette a disposizione, secondo il disciplinare in allegato D, l'esclusivo materiale didattico-formativo denominato "Metodo ACI", certificato UNI EN ISO 9001:2008, e, attraverso l'AC, le aree riservate e relative attrezzature tecniche necessarie per effettuare le esercitazioni di pratica previste;
2. ACI si impegna a fornire a ciascuno degli esercizi commerciali affiliati dell'Autoscuola i servizi in appresso elencati per assisterli nella fase di avvio e nella gestione delle attività previste nel presente contratto al fine di consentire il raggiungimento e il mantenimento di elevati livelli qualitativi nello svolgimento delle attività dell'Autoscuola stessa.

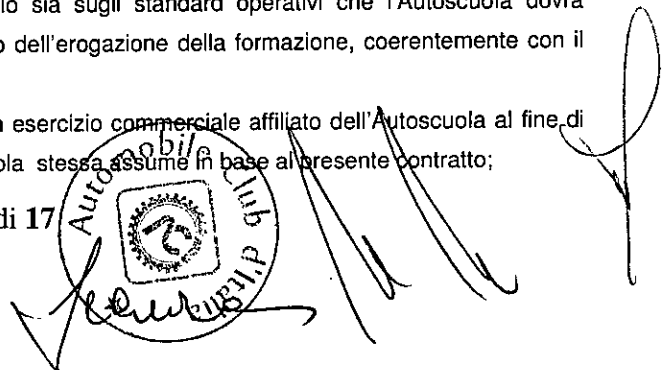
I servizi di cui al presente comma sono:

- a) concessione dell'uso del marchio "READY2GO" nelle modalità indicate al successivo art. 4;
- b) fornitura dell'insegna standard riproducente il marchio del Network e dell'allestimento base, definito nell'allegato G, previa disponibilità della planimetria dei locali di ciascun esercizio commerciale, nel quale viene svolta l'attività oggetto del presente contratto;
- c) installazione dell'insegna, dell'allestimento della vetrina e dei componenti definiti nell'allestimento base (allegato G) in ogni esercizio affiliato;
- d) assistenza per l'individuazione del potenziale commerciale di zona e delle iniziative promozionali da intraprendere;
- e) formazione e addestramento dei responsabili didattici dell'Autoscuola e dei collaboratori sulle tematiche di promozione associativa, con particolare riferimento alle tessere associative, e commerciali su eventuali altri prodotti/servizi che l'ACI e l'AC individueranno purché compatibili con la normativa di riferimento.

A fronte di tali attività commerciali, ad eccezione dell'emissione della tessera associativa attualmente denominata "Okkei", inserita nella quota di iscrizione dell'allievo ed obbligatoriamente rilasciata dall'Autoscuola, l'ACI e l'AC riconosceranno un corrispettivo di volta in volta determinato;



- f) fornitura dell'applicativo software didattico;
  - g) formazione e assistenza all'utilizzo degli applicativi didattici, nonché relativo aggiornamento e manutenzione;
  - h) formazione specifica, certificata UNI EN ISO 9001, degli istruttori/insegnanti dell'Autoscuola sul "Metodo ACI" e sulla mission ACI per la sicurezza stradale al fine di erogare il "Metodo ACI" a coloro che si apprestano a conseguire la patente di guida. I formatori dell'Autoscuola conseguiranno un attestato che riconosce la qualifica di Formatore del "Metodo ACI". Il corso viene tenuto presso la Scuola Guida Sicura ACI per la durata di tre giorni. Sarà a carico ACI il viaggio, il vitto e l'alloggio relativo alla frequenza del corso per un massimo di due risorse - insegnanti/istruttori - per singolo esercizio commerciale affiliato. Corsi successivi o corsi per nuovo personale dell'Autoscuola verranno effettuati, in base ad un calendario definito da ACI, dietro pagamento da parte dell'Autoscuola delle sole spese di viaggio e soggiorno. La formazione sarà erogata entro 60 giorni dalla data di stipula del presente contratto di affiliazione. L'ACI si impegna a mantenere aggiornata la didattica e la relativa certificazione di qualità del processo formativo e di conseguenza l'aggiornamento nei confronti dei formatori dell'Autoscuola;
  - i) produzione e fornitura di materiale pubblicitario e promozionale, a supporto delle attività oggetto del presente contratto;
  - j) fornitura, per fini promozionali, di idonei capi di abbigliamento personalizzati con il logo del Network per ogni insegnante/ istruttore operante nell'Autoscuola;
  - k) produzione di campagna pubblicitaria locale e nazionale, secondo le libere scelte di ACI e dell'AC, riguardante l'iniziativa nel complesso ed avente la finalità di promuovere e diffondere il Network "READY2GO" presso il target di riferimento;
  - l) favorire la definizione di accordi commerciali con aziende della Federazione ACI ed operatori esterni ad essa, al fine di far ottenere all'Autoscuola condizioni economiche migliori per l'acquisto di alcuni beni/servizi inerenti alle attività svolte. A tal fine l'ACI mette a disposizione una "Centrale di Coordinamento forniture e servizi" attraverso la quale l'Autoscuola potrà prenotare ed acquistare beni e servizi individuati per i quali l'ACI fornirà appropriata informazione e documentazione;
  - m) inserimento della denominazione e dei riferimenti di ciascun esercizio commerciale dell'Autoscuola nel portale Internet, dedicato al Network "READY2GO" e all'interno dei materiali idonei alla promozione dell'iniziativa.
  - n) messa a disposizione della piattaforma informatica finalizzata all'acquisizione delle Associazioni ACI;
  - o) fornitura di un contributo per l'acquisto da parte dell'Autoscuola degli autoveicoli per le lezioni di scuola guida agli allievi come meglio specificato all'art.6.
3. I beni materiali indicati nel precedente comma 2 ai punti b) ed f) verranno forniti in comodato d'uso gratuito dalla società ACI INFORMATICA S.p.A. controllata da ACI.
4. L'AC, coadiuvando ACI in tutte le attività di assistenza e supporto a favore dell'Autoscuola, si impegna in particolare ad erogare i seguenti servizi:
- a) individuare le aree da dedicare, come indicato nel successivo art. 7, alle esercitazioni di pratica di guida che l'Autoscuola dovrà effettuare con gli allievi come previsto dal disciplinare "Metodo ACI" in allegato D;
  - b) mettere a disposizione le attrezzature necessarie per allestire le aree di cui al precedente punto per lo svolgimento delle prove pratiche;
  - c) assicurare il continuo monitoraggio e controllo sia sugli standard operativi che l'Autoscuola dovrà adottare, che sulla modalità e livello qualitativo dell'erogazione della formazione, coerentemente con il disciplinare "Metodo ACI";
  - d) effettuare periodicamente visite presso ciascun esercizio commerciale affiliato dell'Autoscuola al fine di verificare il rispetto degli impegni che l'Autoscuola stessa assume in base al presente contratto;

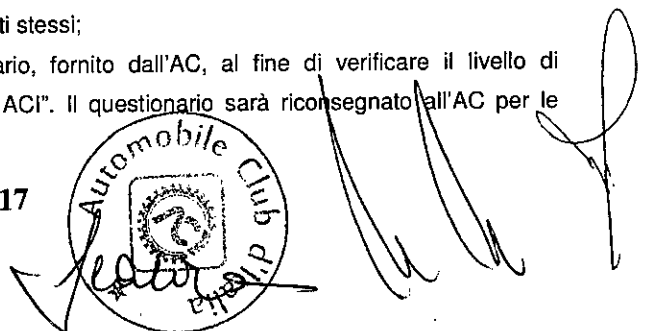


- e) vigilare sulle attività svolte dall'Autoscuola al fine di verificare il rispetto, da parte dell'Autoscuola stessa, dell'obbligo di non concorrenza e delle politiche di comunicazione;
  - f) informare tempestivamente l'ACI su eventuali azioni e/o attività, messe in atto dall'Autoscuola, contrarie agli impegni assunti;
  - g) fornire il supporto necessario al fine di poter promuovere e commercializzare eventuali altri prodotti di interesse dell'AC o di ACI;
  - h) assicurare tutte le informazioni, tramite comunicazioni formali e/o incontri periodici, che si ritenessero utili per lo svolgimento dell'attività oggetto del presente contratto di affiliazione e per le ulteriori attività commerciali di interesse di ACI e dell'AC.
5. L'ACI e l'AC si impegnano, per la durata del presente contratto ed in riferimento all'oggetto dello stesso, a rispettare l'esclusiva territoriale per ogni Autoscuola affiliata, definita in base ad un bacino di utenza pari a 12.000 abitanti.

### **Art. 3 - Obblighi dell'Autoscuola**

Per i propri esercizi commerciali affiliati, l'Autoscuola si impegna per l'intera durata contrattuale a rispettare i seguenti obblighi:

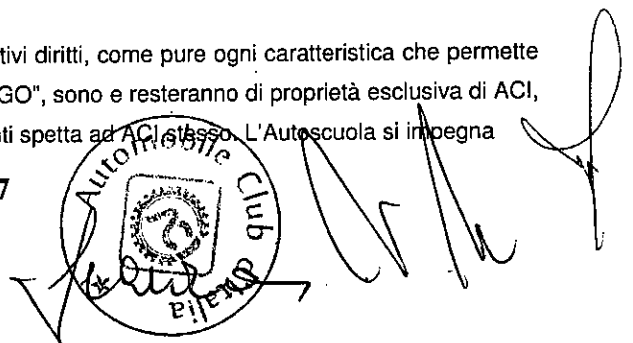
1. avvalersi del know-how e dei servizi forniti da ACI e dall'AC nell'ambito della propria organizzazione e delle proprie procedure, attenendosi alle istruzioni operative fornite;
2. utilizzare il disciplinare "Metodo ACI" costantemente in ogni corso di Scuola Guida erogato sia teorico che pratico, come definito nell'allegato D, al fine di perseguire l'obiettivo primario di educare e formare i nuovi conducenti di veicoli alla educazione e sicurezza stradale in pieno rispetto della mission della Federazione ACI al fine di mantenere elevato lo standard di qualità adottato dal Network "READY2GO";
3. allestire le aree dedicate, messe a disposizione dall'AC per le esercitazioni pratiche, utilizzando l'attrezzatura fornita dall'AC e rispettando il disciplinare "Metodo ACI";
4. fare uso esclusivo del marchio Network "READY2GO" come insegna del proprio esercizio e riprodurlo su qualsiasi supporto secondo quanto indicato nel successivo art. 4;
5. allestire il proprio esercizio commerciale secondo le modalità definite nell'allegato G;
6. assicurare a proprie spese la manutenzione dell'insegna e degli allestimenti base forniti;
7. dotarsi in via esclusiva degli applicativi didattici, software e telematici, e del materiale didattico cartaceo, individuati e forniti da ACI per lo svolgimento delle attività di cui al presente contratto, come indicato al successivo art. 5;
8. garantire il rilascio ad ogni iscritto ai corsi per il conseguimento della patente di guida delle categorie inferiori (A e B come richiamato in premessa al punto o) la tessera ACI dedicata al segmento giovani. Più in generale, sviluppare l'associazionismo a favore dell'ACI secondo le direttive emanate dall'ACI e dall'AC. A tal proposito, resta inteso che l'Autoscuola non percepirà alcun compenso da ACI e dall'AC per l'acquisizione della tessera associativa, attualmente denominata tessera "Okkei", abbinata al corso per il conseguimento della patente di guida, mentre i compensi relativi ai servizi di acquisizione delle altre tessere associative saranno definiti con separato accordo con l'AC. L'Autoscuola dovrà inoltre osservare le disposizioni dell'AC in ordine al caricamento dei dati associativi nella Banca Dati Soci, utilizzando a tal fine la piattaforma fornita da ACI e dedicando particolare cura all'inserimento completo ed esatto dei dati stessi;
9. sottoporre agli allievi la compilazione di un questionario, fornito dall'AC, al fine di verificare il livello di gradimento nonché le possibili evoluzioni del "Metodo ACI". Il questionario sarà riconsegnato all'AC per le verifiche di competenza ad ogni fine corso;



10. consentire all'ACI e all'AC l'accesso ai locali e nelle aree, nei quali l'Autoscuola svolge l'esercizio delle attività di cui al presente contratto, per l'effettuazione delle attività di monitoraggio e controllo degli standard definiti e del corretto svolgimento delle attività didattiche integrative inerenti il "Metodo ACI";
11. garantire che tutti gli insegnanti ed istruttori operanti presso l'Autoscuola partecipino al corso di formazione del "Metodo ACI" tenuto presso la Scuola di Guida Sicura ACI e ad assicurare che gli stessi formatori partecipino obbligatoriamente a sessioni di aggiornamento con le modalità che saranno definite dal Network;
12. adeguare la dotazione delle autovetture secondo quanto disposto all'art. 6.
13. promuovere eventuali servizi e beni offerti da ACI e dall'AC;
14. assicurarsi che il proprio personale docente indossi i capi di abbigliamento forniti da ACI personalizzati con il logo del Network nel corso delle attività svolte nelle aree driving test e nelle manifestazioni promozionali organizzate ai fini della promozione del network ACI Ready2Go;
15. non esercitare altre attività concorrenziali con quelle dell'ACI e dell'AC come indicato nel successivo art. 12;
16. comunicare all'ACI all'atto della sottoscrizione del presente contratto e successivamente al termine di ogni anno solare, le tariffe applicate al mercato per il conseguimento della patente di guida, con l'obbligo che l'erogazione del "Metodo ACI", oggetto del presente contratto, non determini alterazioni nelle tariffe rispetto a quelle generalmente applicate nel mercato di riferimento;
17. applicare ai propri allievi, nell'ambito delle tariffe praticate, le politiche di sconto che l'ACI o l'AC potrebbero concordare con eventuali partner o sponsor dell'iniziativa oggetto del presente contratto, a fronte di benefici, vantaggi o ulteriori servizi per la stessa autoscuola; tali politiche di sconto, comunque, non potranno superare il 10% della tariffa praticata;
18. espletare le attività e i servizi di cui al presente contratto con piena responsabilità ed impegno, nel rispetto della mission della Federazione ACI inerente la divulgazione e l'affermazione della cultura dell'educazione e sicurezza stradale con particolare riferimento al target giovani.

#### **Art. 4 - Uso del Marchio "READY2GO", insegna e tutela del marchio**

1. Per tutta la durata del presente contratto, ACI concede all'Autoscuola l'uso del marchio "READY2GO" ai sensi dell'art.6 del Regolamento d'uso del Marchio (allegato E), dell'insegna e delle grafiche rappresentative del Network; l'Autoscuola dovrà adeguare l'insegna entro 60 giorni dalla sottoscrizione del presente contratto;
2. L'uso del marchio "READY2GO" su qualsiasi supporto utilizzato (corrispondenza, documenti, ogni materiale pubblicitario, ecc.) da parte dell'Autoscuola, dovrà rispettare proporzioni, posizionamento ed impostazioni grafiche specificate nel Regolamento d'uso del Marchio.
3. L'insegna deve risultare ben visibile al di sopra dell'ingresso del locale dell'autoscuola nel rispetto dello standard individuato. L'Autoscuola si prende l'onere di conservarla in perfetto stato di funzionamento con l'obbligo di ripristino in caso di danneggiamento. Resta inteso che tutti gli adempimenti amministrativi e fiscali, anche futuri, relativi al mantenimento dell'insegna, nonché l'utilizzo del marchio "READY2GO", restano a carico dell'Autoscuola;
4. L'uso, da parte dell'Autoscuola, del marchio "READY2GO", come pure di eventuali altri segni distintivi e materiale pubblicitario in genere, non deve arrecare pregiudizio all'immagine e al nome di ACI e dell'AC;
5. L'Autoscuola dà atto che nome, marchio, logotipo e relativi diritti, come pure ogni caratteristica che permette l'identificazione come Autoscuola del Network "READY2GO", sono e resteranno di proprietà esclusiva di ACI, e che dunque ogni diritto derivante dall'uso di tali elementi spetta ad ACI stessa. L'Autoscuola si impegna

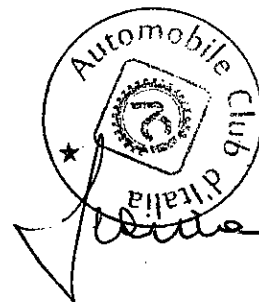


dunque a non utilizzare il marchio "READY2GO" nel proprio nome commerciale, e a non registrare e/o utilizzare nomi simili o confondibili. L'Autoscuola assicura altresì di indicare nei rapporti con i terzi la sua qualità di impresa commerciale indipendente dall'ACI e dall'AC;

6. E' fatto divieto all'Autoscuola di concedere sotto qualsiasi forma ed a qualsiasi titolo l'uso del marchio "READY2GO", o di parte di esso, in sub-licenza a terzi;
7. In caso di recesso e/o risoluzione del presente contratto, l'Autoscuola si obbliga a cessare immediatamente di fare uso del marchio "READY2GO" quale insegna e all'interno di qualsiasi supporto, e di identificare il proprio esercizio come affiliato dell'ACI e dell'AC. In caso di ingiustificato ritardo dell'Autoscuola ad osservare quanto stabilito nel presente comma, l'ACI e l'AC sono autorizzati a provvedere direttamente, respinta fin d'ora ogni contraria eccezione, addebitando le spese all'Autoscuola.
8. Qualsiasi uso del marchio Network "READY2GO" non conforme a quanto previsto nel presente articolo costituisce clausola risolutiva espressa ai sensi del successivo *art. 18*.

#### **Art. 5 - Dotazione informatica e materiale didattico**

1. L'Autoscuola riconosce che, per operare quale esercizio affiliato al Network "READY2GO", è indispensabile utilizzare le applicazioni informatiche e telematiche nonché il materiale didattico prescelti da ACI per la formazione degli allievi, per la gestione dei servizi nei rapporti con la clientela e per la gestione dei relativi archivi centrali ACI.
2. Nel contesto del precedente comma l'Autoscuola dovrà inoltre attenersi agli standard di dotazione informatica minima (hardware, sistemi di connettività, etc.) definiti nell'allegato F e degli applicativi e materiali didattici definiti e forniti da ACI.
3. L'adeguamento ai suddetti standard dovrà avvenire entro 90 giorni dalla sottoscrizione del presente contratto. Resta inteso che le specifiche di adeguamento potranno subire modifiche in base alle esigenze tecniche di ACI.
4. L'ACI offre all'Autoscuola la possibilità di accedere all'offerta centralizzata di acquisto hardware e software necessario per lo svolgimento dell'attività didattica/formativa non incluso nella dotazione fornita da ACI. In particolare in allegato F sono descritte le caratteristiche tecniche relative alla postazione "docente" e alle postazioni "allievo".
5. L'Autoscuola assicurerà ad ACI e all'AC ogni dato ed elemento statistico utile a monitorare e a migliorare la gestione degli applicativi informatici e didattici.



A handwritten signature in black ink, consisting of several loops and a long horizontal stroke.

#### **Art. 6 - Dotazione veicoli**

1. Entro un anno dalla sottoscrizione del presente contratto, ogni Autoscuola affiliata si dota di autovetture aventi le caratteristiche di cui all' allegato H per lo svolgimento delle lezioni pratiche degli allievi.
2. A tal fine l'ACI riconosce all'Autoscuola un contributo per l'acquisizione in proprietà o in leasing di una prima autovettura nuova per un importo di € 5.550, da erogarsi in tre tranches di € 1.850 anno annue di uguale importo. Inoltre, per l'acquisizione da parte dell'Autoscuola di una seconda autovettura nuova, ACI riconosce un contributo di € 2.550 , da erogarsi in tre tranches di € 850 anno annue di uguale importo. Le modalità per accedere a tali contributi sono descritte in allegato H. I contributi di cui sopra non potranno comunque superare il prezzo di acquisizione dell'autovettura.
3. Le autovetture dovranno essere sostituite almeno dopo tre anni dal loro acquisto; per la sostituzione di tali autovetture nel secondo triennio, l'ACI accorda alle Autoscuole del Network, in costanza di rapporto contrattuale, un ulteriore contributo pari a quello di cui al punto 2 riconosciuto per il primo triennio. In caso di sostituzione di vetture, oggetto del contributo, con una tempistica inferiore ai tre anni, il contributo viene riattivato alle medesime condizioni mantenendo ferma la validità del contributo per un massimo di tre anni.
4. Resta inteso che le spese di gestione e manutenzione degli autoveicoli, inclusi gli oneri assicurativi e tributari, rimangono a carico dell'Autoscuola.
5. In ogni caso, contestualmente alla fornitura dell'insegna e dell' allestimento base di cui all'art 4 punto 1, l'Autoscuola dovrà garantire, sulle vetture utilizzate all'atto dell'ingresso nel Network per la propria attività, l'allestimento grafico e di comunicazione forniti da ACI e identificativi del Network.

#### **Art. 7 - Dotazione aree per svolgimento prove pratiche**

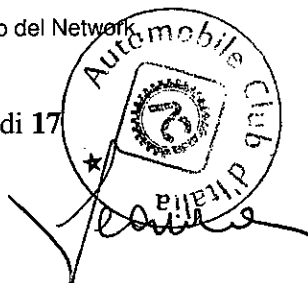
L'ACI, attraverso l'AC, mette a disposizione dell'Autoscuola le aree dedicate e riservate, in maniera stabile o temporanea, nelle quali poter svolgere le prove pratiche, come previsto dal disciplinare "Metodo ACI" allegato D, comprese le necessarie attrezzature.

L'Autoscuola provvederà a ritirare tale attrezzatura presso i locali indicati dall'AC e curerà l'allestimento dell'area con proprio personale, secondo le istruzioni fornite nell'ambito del corso agli istruttori dell'Autoscuola.

#### **Art. 8 - Centrale di Coordinamento forniture e servizi**

In attuazione del precedente art. 2, 2° comma, punto l) l'ACI mette a disposizione dell'Autoscuola una centrale per la prenotazione e l'acquisto di beni e servizi necessari per lo svolgimento delle attività previste nel presente contratto.

Il catalogo contenente l'elenco dei suddetti beni e servizi, e le relative condizioni di acquisto e di uso, verrà fornito all'Autoscuola tramite accesso dedicato all'apposito portale web del Network.

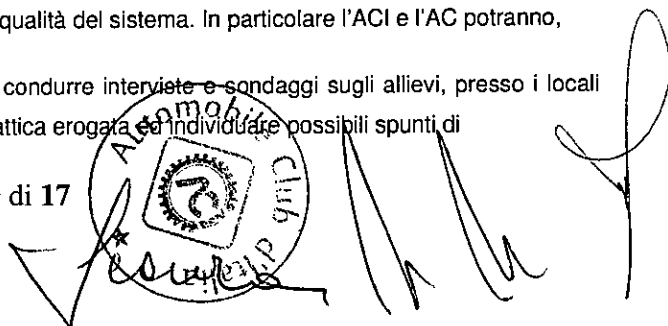


A large, stylized handwritten signature is written on the right side of the page, overlapping the bottom right corner of the stamp.



**Art. 9 - Standard operativi dell'Autoscuola e controllo di qualità**

1. Le Parti si danno atto che l'Autoscuola, pur nell'osservanza degli obblighi contrattuali, opera in piena autonomia, con propria organizzazione e a proprio rischio, sia nei confronti dell'ACI, dell'AC che della clientela e dei propri dipendenti. Nei rapporti con i terzi, l'Autoscuola è quindi tenuta ad indicare la sua qualità di impresa indipendente dall'ACI, pur nel rispetto degli elementi caratterizzanti il sistema di affiliazione (insegna, allestimento dell'esercizio uniforme, erogazione didattica "Metodo ACI").
2. L'Autoscuola si obbliga a raggiungere e mantenere livelli di elevata qualità nello svolgimento della propria attività, garantendo nei rapporti con la clientela il rispetto delle procedure, la professionalità del proprio personale e il decoro degli ambienti.
3. L'Autoscuola assicura il rispetto degli orari di apertura al pubblico del proprio esercizio secondo le esigenze dell'utenza e nel rispetto di quanto stabilito da leggi, regolamenti e convenzioni vigenti locali e nazionali.
4. I locali di cui sopra si trovano nella disponibilità dell'Autoscuola, e vengono da questa utilizzati per lo svolgimento delle attività e dei servizi di cui al presente contratto. Gli oneri inerenti ai suddetti locali sono interamente a carico dell'Autoscuola.
5. L'Autoscuola consentirà all'ACI e all'AC di svolgere presso i locali in cui verranno svolte le attività, o nelle aree dedicate alla pratica, di cui al presente contratto, tutte le verifiche necessarie e/o opportune per controllare: che la formazione avvenga in modo conforme a quanto stabilito dal "Metodo ACI" e secondo la qualità didattica, teorica e pratica, prevista; che le prove pratiche nelle aree dedicate siano svolte rispettando le indicazioni fornite; che l'insegna ed il materiale promozionale rispettino gli standard definiti; che i locali siano arredati in maniera corrispondente agli standard definiti e comunque in maniera decorosa e pulita. A tal proposito l'Autoscuola autorizza, senza alcuna riserva, l'accesso di personale autorizzato da ACI e dall'AC ad effettuare le attività di controllo summenzionato in qualunque momento e senza preavviso.
6. L'Autoscuola sosterrà ogni spesa relativa allo svolgimento della propria attività, cui attenderà con autonoma organizzazione e con personale alle sue dirette dipendenze. Nello specifico, presterà particolare attenzione nel selezionare il personale, onde conseguire gli alti livelli di professionalità menzionati, anche in relazione a quanto previsto dal precedente art. 3 comma 11, ed osserverà puntualmente ogni norma ed ogni contratto collettivo in materia di rapporto di lavoro, anche sotto i profili della previdenza, dell'assistenza, dell'assicurazione contro infortuni, fiscalità e sicurezza sui luoghi di lavoro, come pure in materia di disciplina igienico-sanitaria, di sicurezza degli impianti e di esercizio delle attività di commercio e il rispetto delle norme specifiche inerenti l'attività di Scuola Guida con particolare riferimento alle coperture assicurative per l'esecuzione delle lezioni di guida pratica.
7. L'ACI e l'AC avranno diritto di effettuare visite, ispezioni e controlli nei locali e sui registri di ogni esercizio commerciale dell'Autoscuola, in modo da poter verificare il rispetto degli impegni oggetto del contratto, e per poter trarre orientamenti per il miglioramento della qualità del sistema. In particolare l'ACI e l'AC potranno, anche con l'ausilio del personale dell'Autoscuola, condurre interviste e sondaggi sugli allievi, presso i locali destinati alla formazione, al fine di verificare la didattica erogata ed individuare possibili spunti di



miglioramento continuo. Le interviste e i sondaggi potranno essere effettuati da ACI anche tramite contatti via lettera, internet o altre modalità.

8. L'Autoscuola è tenuta a comunicare in forma scritta all'ACI e all'AC eventuali modifiche riguardanti la tipologia delle attività esercitate nonché il trasferimento di sede degli esercizi affiliati.

#### **Art. 10 – Corrispettivi**

1. Quale corrispettivo per le attività del presente contratto, l'Autoscuola si obbliga, per ogni esercizio commerciale affiliato, a corrispondere all'ACI, dalla sottoscrizione da parte dell'Autoscuola del Modulo di Avvenuto Allestimento base e Avvio Operativo di cui all'allegato K, e per tutta la durata del presente contratto, un canone annuo di € 4.500,00 oltre IVA da erogarsi trimestralmente con rate posticipate di € 1.125,00 oltre IVA ciascuna.
2. Fermo restando quanto disposto al precedente comma 1, qualora l'Autoscuola, all'atto della sottoscrizione del presente contratto, sia già convenzionata con l'AC, gestita dall'AC o di proprietà dell'AC, o da società controllata dell'AC, il canone annuo è ridotto ad euro 4.100,00 oltre IVA da erogarsi trimestralmente con rate posticipate di euro 1.025,00 oltre IVA ciascuna.
3. Il corrispettivo, di cui al precedente comma 1 o in alternativa al comma 2, verrà fatturato trimestralmente dall'ACI entro il 5° giorno successivo al termine di ciascun trimestre di riferimento e quindi il 5 di Aprile, il 5 di Luglio, il 5 di Ottobre, il 5 di Gennaio, e addebitato all'Autoscuola tramite procedura RID (Addebito bancario preautorizzato) a 30 gg. dalla data di ciascuna fattura. Qualora l'inizio del servizio avvenga nel corso di un trimestre, la prima rata verrà calcolata pro-quota in funzione dei giorni che decorrono dalla data di consegna dell'allestimento base alla data finale del trimestre di riferimento e fatturata secondo le modalità suindicate.
4. L'Autoscuola, a tal fine, si obbliga, contestualmente al presente contratto, a sottoscrivere, per ogni esercizio commerciale di cui in allegato A, il modulo RID (Allegato B) per l'autorizzazione all'addebito diretto sul proprio conto corrente bancario degli importi dovuti ad ACI in relazione al presente contratto. Nel caso in cui, alla scadenza delle fatture, non siano ancora operative le procedure di allineamento interbancario del RID, le spettanze dovranno essere versate ad ACI, tramite bonifico bancario, accreditando il seguente conto: Automobile Club d'Italia, Banca Nazionale del Lavoro, IBAN IT52Y010050338200000218110. Pertanto sulle fatture trasmesse all'Autoscuola in formato elettronico, sarà indicato se le stesse sono pagabili tramite RID.
5. Con riferimento alle fatture emesse da ACI, l'Autoscuola, con la sottoscrizione del presente contratto, aderisce al sistema di fatturazione elettronica, fornito gratuitamente da ACI, denominato "Fatturazione Web", mediante il quale sarà possibile ricevere in formato elettronico i suddetti documenti, secondo le istruzioni e modalità di utilizzo che saranno comunicate da ACI successivamente alla stipulazione del presente contratto.

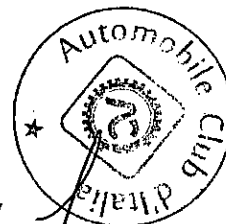


**Art. 11 – Acquisizione delle tessere associative da parte dell'Autoscuola**

1. Ai sensi dell'art. 3 c. 8, l'AC affida all'Autoscuola il mandato ad incassare, in nome e per conto dell'AC stesso, l'importo dovuto per la sottoscrizione delle tessere associative. Analogamente l'AC delega l'ACI, ai sensi dell'art. 1269 c.c., all'incasso trimestrale dell'importo dovuto dall'Autoscuola all'AC. Pertanto l'Autoscuola si obbliga:
  - a. ad acquisire le associazioni ACI tramite le procedure informatiche fornite da ACI;
  - b. a ricevere le Note di debito emesse da ACI, in formato elettronico, a fronte degli importi dovuti, tramite il sistema di "Fatturazione Web", come descritto all'art. 10 c. 5;
  - c. a sottoscrivere il modulo RID per acconsentire che le suddette somme vengano addebitate trimestralmente, come previsto all'art. 10 c. 4.
2. Nel caso in cui l'importo dovuto dall'Autoscuola, ai sensi del precedente comma 1, non raggiunga € 50,00, la Nota di debito sarà emessa nel trimestre successivo all'atto del raggiungimento di tale importo e, in ogni caso, al termine dell'anno solare.
3. Il pagamento delle somme scadute non corrisposte da parte dell'Autoscuola dovrà avvenire entro due giorni dalla data in cui la stessa avrà ricevuto la comunicazione relativa al mancato pagamento. Sui ritardati pagamenti saranno applicati gli interessi di mora, nella misura fissata dal DLgs. 9 ottobre 2002 n.231, fatto salvo il risarcimento del danno.
4. Gli importi non recuperati da ACI, ai sensi del presente articolo, verranno successivamente rendicontati all'AC, che provvederà ad attivare le procedure di legge per il recupero dell'importo dovuto dall'Autoscuola, comprensivo degli interessi maturati.

**Art. 12 - Obbligo di non concorrenza ed esclusiva merceologica**

1. Fatta salva diversa ed espressa autorizzazione, l'Autoscuola si impegna a non esercitare altre attività al di fuori di quelle di cui al presente contratto e di quelle indicate nell'allegato C. In particolare dichiara di non avere in corso altri contratti di affiliazione e si impegna a non stipulare con terzi ulteriori contratti di affiliazione relativi al proprio esercizio.
2. L'Autoscuola non potrà, come già indicato nel precedente art. 4, in alcun modo utilizzare e/o abbinare il marchio "READY2GO" ad altre eventuali attività o ragioni sociali riconducibili ai propri esercizi commerciali affiliati.
3. L'Autoscuola si obbliga espressamente a non vendere prodotti e servizi, riconducibili all'attività di autoscuola, in concorrenza con quelli contrassegnati dal marchio ACI, dal marchio "READY2GO" o dal marchio di aziende controllate o collegate allo stesso ACI, o comunque prescelte dall'AC.



*[Handwritten signature]*

### **Art. 13 - Rispetto delle politiche di comunicazione e marketing**

1. Per tutta la durata del presente contratto, l'Autoscuola agirà nel pieno rispetto delle politiche di comunicazione e promozione definite dall'ACI e dall'AC, esponendo in modo ben visibile tutti gli allestimenti pubblicitari e promozionali inviati da ACI e dall'AC presso i locali dell'Autoscuola, e attenendosi alle istruzioni fornite di volta in volta da ACI e dall'AC. Questi ultimi renderanno partecipe l'Autoscuola di ogni iniziativa pubblicitaria relativa alle attività del presente contratto, garantendo che l'Autoscuola ne benefici pienamente e senza esclusioni.
2. Fermo restando l'impegno dell'ACI e dell'AC a promuovere la realizzazione di campagne promo - pubblicitarie a sostegno delle attività delle Autoscuole aderenti al Network "READY2GO", le Parti si danno atto che tali azioni rappresentano delle opportunità offerte alle Autoscuole da ACI o dallo stesso AC, senza che costituiscano un obbligo da parte sia di ACI che dell'AC. L'Autoscuola potrà quindi promuovere iniziative e campagne pubblicitarie locali a proprie spese, purché in linea con le politiche di comunicazione del Network.

### **Art. 14 - Obblighi di informazione**

All'atto della sottoscrizione del presente contratto, l'Autoscuola dovrà allegare tutta la documentazione societaria, finanziaria, amministrativa nonché i certificati elencati nell'allegato I.

### **Art. 15 - Cessione del contratto e trasferimento d'azienda**

1. In caso di ditta individuale, il presente contratto è stipulato in considerazione della persona fisica titolare dell'Autoscuola; resta dunque inteso che il presente contratto non potrà essere ceduto o trasferito senza il preventivo consenso dell'ACI e dell'AC. In caso di decesso del titolare dell'Autoscuola, il contratto sarà risolto di diritto qualora gli aventi causa, entro 60 giorni dall'evento, non abbiano fatto richiesta all'ACI e all'AC di subentro nel contratto mediante raccomandata a.r. e questi ultimi non abbiano comunicato, entro i successivi 60 giorni, la propria volontà di proseguire il rapporto.
2. Allo stesso modo, in caso di società, il presente contratto viene stipulato in considerazione della compagine sociale e della persona del legale rappresentante dell'Autoscuola, ed è pertanto inteso che non potrà essere ceduto o trasferito senza il preventivo consenso dell'ACI e dell'AC. In caso di qualsiasi modificazione della compagine sociale e della persona con funzione di legale rappresentante dell'Autoscuola, il contratto sarà risolto di diritto qualora il rappresentante legale dell'Autoscuola, entro 60 giorni dall'evento, non lo abbia comunicato all'ACI e all'AC mediante raccomandata a.r. e questi ultimi non abbiano comunicato, entro i successivi 60 giorni, la propria volontà di proseguire il rapporto.



*[Handwritten signature and three vertical lines]*

#### **Art. 16 - Tutela dei dati personali**

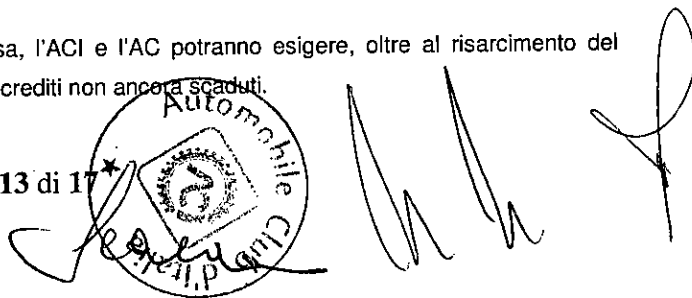
1. Ai sensi e per gli effetti di cui all'art.13 D.Lgs. 30 giugno 2003 n. 196, l'Autoscuola dichiara di essere informata in modo pieno ed esaustivo circa le finalità e le modalità di trattamento dei propri dati personali nonché dei diritti di cui all'art.7 del citato decreto, con particolare riguardo alla possibilità di integrazione, modificazione, cancellazione dei predetti dati o di opposizione in tutto o in parte al relativo utilizzo, inoltrando specifica formale richiesta all'ACI e all'AC.
2. Con la sottoscrizione del presente contratto, l'Autoscuola rilascia il proprio consenso a trattare i propri dati personali per tutte le finalità imposte dagli obblighi legislativi necessarie e/o utili per l'esecuzione del presente contratto, nonché per tutte le attività e finalità comunque correlate.

#### **Art. 17 - Durata del contratto**

La durata del presente contratto, non rinnovabile in maniera automatica, viene convenuta in 6 (sei) anni a decorrere dalla data di sottoscrizione da parte dell'Autoscuola del Modulo di Avvenuto Allestimento base ed Avvio Operativo in allegato K. Le Parti, per la prosecuzione delle attività, dovranno necessariamente sottoscrivere un nuovo contratto.

#### **Art. 18 – Risoluzione, inefficacia del contratto e recesso delle Parti**

1. L'ACI e l'AC potranno risolvere unilateralmente, anche in forma disgiunta, il presente contratto con effetto immediato ai sensi dell'art.1456 del Codice Civile, mediante comunicazione a mezzo raccomandata a.r., con cui dichiararsi di volersi avvalere della presente clausola risolutiva espressa, nei seguenti casi:
  - a) inadempienza dell'Autoscuola agli obblighi previsti agli artt. 3, 4, 5, 6, 7, 9, 11, 12 e 14 del presente contratto;
  - b) insolvenza dell'Autoscuola relativamente a qualsiasi pagamento dovuto ai sensi del presente contratto qualora l'Autoscuola stessa non provveda entro tre mesi dalla diffida da parte dell'ACI ai pagamenti dovuti;
  - c) inadempienza dell'Autoscuola ad associare all'ACI ogni iscritto al corso per il conseguimento delle patenti della categorie A e B;
  - d) assoggettamento dell'Autoscuola a fallimento o ad altra procedura concorsuale ovvero quando la stessa, ad insindacabile giudizio dell'ACI e dell'AC, non sia più in grado di fornire sufficienti garanzie in merito alla propria solidità economica;
  - e) il comportamento dell'Autoscuola o dei suoi dipendenti nuoce gravemente all'immagine e al buon andamento dell'AC e di ACI;
  - f) impiego illecito o sottrazione delle somme riscosse nell'espletamento dei servizi e delle attività riferite al presente contratto;
  - g) non rispondenza agli standard di qualità, nell'arco di un anno solare, rilevati attraverso l'attività di monitoraggio come definito al precedente art. 9 del presente contratto;
  - h) sospensione o revoca, nei confronti dell'Autoscuola, delle autorizzazioni o degli attestati di cui al DM 17 maggio 1995, n.317 e successive modificazioni, da parte delle competenti autorità.
2. Nel caso di risoluzione del contratto per giusta causa, l'ACI e l'AC potranno esigere, oltre al risarcimento del danno sofferto, anche il pagamento immediato di tutti i crediti non ancora scaduti.



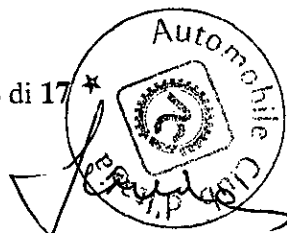
3. L'Autoscuola dà atto e riconosce espressamente che costituisce motivo di risoluzione di diritto del presente contratto, l'esistenza a proprio carico o a carico dei membri della compagine sociale, dell'organo amministrativo, ecc., di condanne penali passate in giudicato, nonché di provvedimenti provvisori e/o definitivi di prevenzione ai sensi del Decreto Legislativo n.490/94 e precedenti normative antimafia, nonché la pendenza di procedimenti penali per reati connessi nell'ambito dello svolgimento dell'attività di Autoscuola.
4. L'Autoscuola dà altresì atto che in dipendenza della risoluzione del presente contratto, per qualsivoglia causa, non avrà diritto a nessun risarcimento, indennità od altro, a titolo di avviamento o di incremento della clientela.
5. Decorsi 3 (tre) anni dalla sottoscrizione del presente contratto, le Parti hanno facoltà di recedere dal contratto in qualsiasi momento previa disdetta da comunicarsi, mediante raccomandata a.r., con un preavviso di almeno 6 (sei) mesi e pagamento di tutti i crediti reciprocamente maturati e maturandi fino al termine del preavviso.

#### **Art. 19 - Obblighi derivanti dalla cessazione del contratto**

1. In caso di cessazione del rapporto contrattuale, l'Autoscuola sarà tenuta a restituire all'ACI, all'AC e alla società ACI INFORMATICA S.p.A., per quanto di competenza, i beni forniti in esecuzione del presente contratto, senza diritto a compensi né ad indennizzi di sorta, entro dieci giorni dal ricevimento della comunicazione di cui al precedente art. 18 comma 1 ovvero dalla cessazione del contratto per effetto del precedente art. 18 comma 5.
2. L'Autoscuola decade dal beneficio contributivo di cui all'art. 6 dalla data di cessazione del contratto. Di conseguenza l'Autoscuola è tenuta alla restituzione all'ACI della quota parte di contributo erogato per il periodo che decorre dalla data di cessazione del contratto alla fine dell'annualità alla quale il contributo si riferisce.
3. Dalla data di cessazione del contratto l'Autoscuola non potrà vendere o cedere, a qualsiasi titolo, prodotti a marchio "READY2GO", ACI, AC o comunque da questi prescelti.
4. L'Autoscuola cesserà, nell'immediata contestualità di epilogo del rapporto, qualsiasi ulteriore uso del logo, dell'insegna, del know-how didattico – formativo "Metodo ACI", delle informazioni riservate e di quanto altro concesso e trasferite da ACI e dall'AC.
5. In caso di inosservanza dei termini di cui al precedente punto 1 è prevista una penalità a carico dell'Autoscuola pari ad € 150,00 per ogni giorno di ritardo.

#### **Art. 20 – Obbligo di riservatezza**

1. L'Autoscuola si impegna espressamente a non divulgare documenti, informazioni di cui potrebbe venire a conoscenza direttamente o indirettamente in occasione dell'esecuzione del presente contratto, e che gli vengono forniti a titolo strettamente personale e confidenziale.



A large, stylized handwritten signature is written in black ink on the right side of the page.

2. L'Autoscuola si impegna altresì a non divulgare o utilizzare a profitto altrui, per tutta la durata del presente contratto e anche dopo la cessazione, le conoscenze tecniche, la metodologia didattico - formativa teorica e pratica, le modalità organizzative ed amministrative acquisite dall'ACI e dall'AC attraverso il rapporto di affiliazione, avendo cura di far rispettare tali impegni da ogni suo dipendente e/o collaboratore.

#### **Art. 21 - Informazione sui dati dell'ACI e dell'AC**

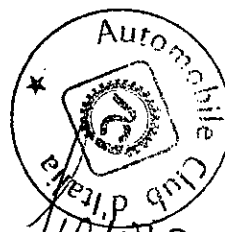
L'Autoscuola dichiara di avere piena conoscenza, poiché edotta dall'ACI e dall'AC anche mediante la consegna di specifica documentazione (allegato J), sulle attività oggetto del presente contratto, sul profilo dell'ACI e dell'AC, nonché sulle altre informazioni di cui all'art. 4 della Legge 6 maggio 2004 N. 129.

#### **Art. 22 - Norme finali**

1. Il presente contratto costituisce la manifestazione completa degli accordi raggiunti tra le Parti, e annulla e sostituisce qualsiasi eventuale e precedente pattuizione, anche verbale, relativa al presente contratto di affiliazione.
2. Le Parti si danno reciprocamente atto che l'eventuale nullità di una o più clausole non comporterà la nullità o lo scioglimento dell'intero contratto, né della restante parte della clausola stessa, e si impegnano a sostituire secondo buona fede le clausole invalide o inefficaci con altre che realizzino per quanto possibile la stessa funzione.
3. L'eventuale tolleranza di una delle Parti verso comportamenti dell'altra costituente violazioni delle disposizioni del presente contratto non costituirà rinuncia ai diritti che derivano dalle disposizioni violate, né al diritto di esigere il corretto adempimento di tutti i termini e le condizioni stabilite dal contratto.

#### **Art. 23 - Modifiche al contratto**

1. Ogni modifica o integrazione al presente contratto o ai suoi allegati sarà valida e vincolante solo se risulterà da atto scritto, debitamente controfirmato per accettazione dalla Parte nei cui confronti detta modifica o emendamento dovrà essere fatto valere.
2. Le Parti si danno atto che, in aggiunta e a modifica degli allegati al presente contratto, potranno essere rispettivamente inseriti nuovi documenti e modificati quelli già predisposti. Per essere valide, tali integrazioni e modifiche dovranno fare espresso riferimento al presente contratto ed essere debitamente sottoscritte da tutte le Parti.



*[Handwritten signatures and initials]*

#### **Art. 24 - Rinvii normativi**

Per tutto quanto non espressamente previsto nel presente contratto, si applicano le norme del Codice Civile, nonché quanto previsto dalla Legge 6 Maggio 2004 N. 129 e dal DM 17 maggio 1995 N. 317 e successive modifiche e integrazioni.

#### **Art. 25 - Comunicazioni**

Ogni comunicazione riguardante l'attuazione, la modifica, la risoluzione, il recesso, e quant'altro previsto dal presente contratto, fino a nuova contraria disposizione scritta, dovrà essere effettuata a mezzo raccomandata a.r. ed indirizzata alle sedi delle Parti in precedenza indicate.

#### **Art. 26 - Foro Competente**

Per le controversie deferite comunque all'autorità giudiziaria sarà competente il Foro di Roma.

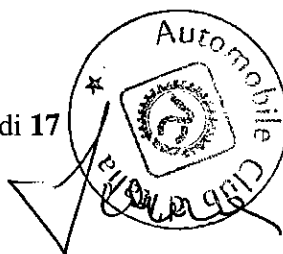
#### **Art. 27 - Registrazione ed oneri fiscali**

1. Si precisa che gli obblighi di pagamento relativi alle prestazioni di servizi derivanti dal presente contratto sono soggette ad IVA.
2. Le spese del presente contratto e gli oneri fiscali conseguenti sono equamente ripartite tra le parti.
3. Le spese fiscali e amministrative derivanti dall'utilizzo del marchio, di cui all'art. 4, in ogni sua applicazione, ivi incluse le imposte di pubblicità, rimangono a carico esclusivo dell'Autoscuola.

#### **Art. 28 - Elenco allegati al contratto**

Fermo restando quanto previsto all'art. 23 del presente contratto, si includono i seguenti allegati che sono parte integrante del presente contratto:

- A) Elenco esercizi commerciali affiliati dell'Autoscuola e relativa tipologia
- B) Modulo RID
- C) Elenco altre attività esercitate dall'Autoscuola
- D) Disciplinare "Metodo ACI"
- E) Regolamento d'uso del Marchio
- F) Dotazione informatica
- G) Definizione allestimento locali Autoscuola e insegna
- H) Caratteristiche dei veicoli e Modalità di ottenimento del contributo erogato da ACI
- I) Elenco documentazione (fiscale, amministrativa, autorizzativa) fornita dall'Autoscuola
- J) Informazioni relative all'ACI e all'AC (informazioni di cui all'art. 4 della Legge 6 maggio 2004 n. 129)
- K) Modulo di Avvenuto Allestimento Base ed Avvio Operativo





Letto, confermato e sottoscritto in

addi / / 27 DIC. 2013

Automobile Club d'Italia

Direzione Centrale Attività Istituzionali  
Il Direttore Centrale  
Vincenzo Lanza

Automobile Club

 II DIRETTORE  
Antonio Gianfranco


Autoscuola

Ai sensi e per gli effetti degli articoli 1341 e 1342 del Codice Civile, dopo integrale e attenta lettura, l'Autoscuola dichiara di approvare in modo particolare gli *articoli* 3, 4, 5, 6, 7, 9, 11, 12, 14, 18 e 19.

Letto, confermato e sottoscritto in

addi / / 27 DIC. 2013

L'Autoscuola

  
**AUTOSCUOLA GIOVECAR**  
COD. 0975 - DELEGAZIONE ACI RM 355  
Via Nettunense, 36 - 00040 CAMPOLEONE (RM)  
(Frazione di Lanuvio) - Tel./Fax 06.93730942  
Partita IVA / C.F. 08250341008

## ALLEGATO A

### ELENCO ESERCIZI COMMERCIALI AFFILIATI DELL'AUTOSCUOLA E RELATIVA TIPOLOGIA

RAGIONE SOCIALE (\*): GIOVECAR S.p.A.

P.IVA (\*): 08250341008 CF (\*): \_\_\_\_\_

SOLO SE PERSONA FISICA: data e luogo di nascita (\*) \_\_\_\_\_ sesso (M) (F)

SEDE LEGALE (\*): Città CAMPOLIONE (LANUVIO) RM Via NETUNENSE 36

Telefono (\*) 06 93730942 fax 06 93730942 e-mail (\*) RM355@delgptroui.aci.it

LEGALE RAPPRESENTANTE (\*): QUADRANA DANIELE  
N.RO TEL. CELLULARE (\*) : 331 4269697

RESPONSABILE CONTABILE: QUADRANA DANIELE

PROPRIETA' AC / SOCIETA' AC / DELEGAZIONE ACI (\*) (~~SI~~) (NO)

#### SEDI OPERATIVE: (Indicare nuovamente la sede legale se è anche sede operativa)

1° DENOMINAZIONE AUTOSCUOLA (\*): AUTOSCUOLA GIOVECAR

UBICAZIONE (\*): Città CAMPOLIONE (LANUVIO) RM Via NETUNENSE 36

Telefono (\*) 06 93730942 fax 06 93730942 e-mail (\*) RM355@delgptroui.aci.it

TIPOLOGIA DI AUTOSCUOLA (lettera O delle premesse): (\*)

TIPO A  TIPO B

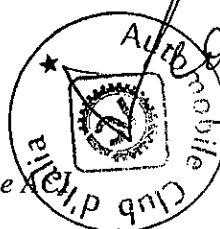
LOCALE IDONEO PER VISITE MEDICHE: SI  NO

NOMINATIVO/I DA ABILITARE PER L'ACCESSO ALL'APPLICATIVO ASSOCIAZIONE ACI (\*):

QUADRANA DANIELE

PROPRIETA' AC / SOCIETA' AC / DELEGAZIONE ACI (\*) (~~SI~~) (NO)

Tutti i dati richiesti contrassegnati con l'(\*) sono obbligatori



1

A handwritten signature and the number 1.

2° DENOMINAZIONE AUTOSCUOLA (\*) : \_\_\_\_\_

UBICAZIONE (\*): Città \_\_\_\_\_ Via \_\_\_\_\_

Telefono (\*) \_\_\_\_\_ fax \_\_\_\_\_ e-mail (\*) \_\_\_\_\_

TIPOLOGIA DI AUTOSCUOLA (lettera O delle premesse): (\*)

TIPO A  TIPO B

LOCALE IDONEO PER VISITE MEDICHE : SI  NO

NOMINATIVO/I DA ABILITARE PER L'ACCESSO ALL'APPLICATIVO ASSOCIAZIONE ACI (\*):

\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

PROPRIETA' AC / SOCIETA' AC / DELEGAZIONE ACI (\*) (SI) (NO)

**Tutti i dati richiesti contrassegnati con l'(\*) sono obbligatori**

3° DENOMINAZIONE AUTOSCUOLA (\*) : \_\_\_\_\_

UBICAZIONE (\*): Città \_\_\_\_\_ Via \_\_\_\_\_

Telefono (\*) \_\_\_\_\_ fax \_\_\_\_\_ e-mail (\*) \_\_\_\_\_

TIPOLOGIA DI AUTOSCUOLA (lettera O delle premesse): (\*)

TIPO A  TIPO B

LOCALE IDONEO PER VISITE MEDICHE : SI  NO

NOMINATIVO/I DA ABILITARE PER L'ACCESSO ALL'APPLICATIVO ASSOCIAZIONE ACI (\*):

\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

PROPRIETA' AC / SOCIETA' AC / DELEGAZIONE ACI (\*) (SI) (NO)

**Tutti i dati richiesti contrassegnati con l'(\*) sono obbligatori**

4° DENOMINAZIONE AUTOSCUOLA (\*) : \_\_\_\_\_

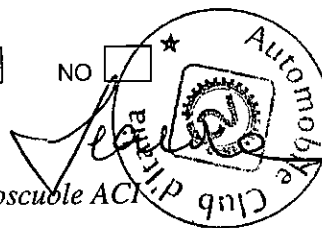
UBICAZIONE (\*): Città \_\_\_\_\_ Via \_\_\_\_\_

Telefono (\*) \_\_\_\_\_ fax \_\_\_\_\_ e-mail (\*) \_\_\_\_\_

TIPOLOGIA DI AUTOSCUOLA (lettera O delle premesse): (\*)

TIPO A  TIPO B

LOCALE IDONEO PER VISITE MEDICHE : SI  NO



NOMINATIVO/I DA ABILITARE PER L'ACCESSO ALL'APPLICATIVO ASSOCIAZIONE ACI (\*):

---

---

PROPRIETA' AC / SOCIETA' AC / DELEGAZIONE ACI (\*) (SI) (NO)

**Tutti i dati richiesti contrassegnati con l'(\*) sono obbligatori**

5° DENOMINAZIONE AUTOSCUOLA (\*): \_\_\_\_\_

UBICAZIONE (\*): Città \_\_\_\_\_ Via \_\_\_\_\_

Telefono (\*) \_\_\_\_\_ fax \_\_\_\_\_ e-mail (\*) \_\_\_\_\_

TIPOLOGIA DI AUTOSCUOLA (lettera O delle premesse): (\*)

TIPO A  TIPO B

LOCALE IDONEO PER VISITE MEDICHE: SI  NO

NOMINATIVO/I DA ABILITARE PER L'ACCESSO ALL'APPLICATIVO ASSOCIAZIONE ACI (\*):

---

---

PROPRIETA' AC / SOCIETA' AC / DELEGAZIONE ACI (\*) (SI) (NO)

**Tutti i dati richiesti contrassegnati con l'(\*) sono obbligatori**

